



Tit ringja — vit skriva

Er nakað á vósi? — Ivamál?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!



tíðindablaðið
sosialurin



Lýsingar:

Lýsingarmaður okkara er ráðgevari hjá fyrirkum og einstaklingum í lýsingaspurningum. Hetta verður gjørt uttan meirkostnað fyri lýsaran.

Malaysiabúgv kunnar seg við sosial viður- skifti í Føroyum

Heldur bæði londini kunnu læra av hvørjum øðrum

Hóast Norðurlond helst eru tað øki i heiminum i dag, sum veita ibúgvum sinum bestu sosialu trygdina, so hava vit tó uttan iva okkurt at læra av øðrum, eitt nú londum sum Malaysia.

Nú um dagarnar vitjaði Abdul Shukur Shamsuddin í Føroyum. Hann starvast í sosialmálaráðnum í Malaysia. Í sambandi við at alheimsfelagsskapurin hjá sosialarbeiðarum kring allan knöttin heldur ráðstevnu í Sverki var Abdul Shamsuddin boðin til Føroya at siggja, hvussu okkara sosiala skipan virkar og at hitta umboð, sum starvast á økinum umframt at tosa við umboð fyri føroysk fakfeløg.

Finnur Helmsdal, leiðari á Andveikraverndini, sum er ein teirra, sum hevur stuðlað vitjanini, sigur, at sum limur í norðurlandska felagsskapinum fyri sosialarbeiðarar er tað okkara uppgáva at bera útreiðslurnar fyri ein sosialarbeiðara úr einum menningarlandi, sum

ynskir at luttaka á heimsráðstevnunni. Harafrat skal hesin sleppa at siggja, hvussu sosialu skipanir virka í landi okkara.

Sosialt trygdarnet

Abdul Shamsuddin dylur ikki fyri, at hann gjørdist sera fegin, tá hann fekk at vita, at hann skuldi til Føroya.

— Nú eg havi vitjað ymsastaðni í landinum, kann eg bert siga, at eg havi fingið nógv burtúr. Tit hava alt tað, sum eyðkennir eitt vælferðarsamfelag. Sosiala skipanin ger, at eingin liðir neyð her hjá tykkum. Tit hava trygdarnet fyri allar ibúgvur úr vøggju til grøv, sigur hann.

Og nú hann skal heim aftur til Malaysia, heldur hann seg hava fingið nógv áhugavert at vita. Serliga hugtekur tað hann at siggja, hvussu væl virkandi ellisheimini eru, men tað, sum hann er mest fegin um, er, at vit hava ein slikan stovn sum

hjálpitólamiðstöðina.

— Ein slik sentral goymsla við hjálptólum til brekað og sjúk haldi eg er tað rætta.

Men Abdul Shamsuddin dylur heldur ikki fyri, at sosialu veitingarnar í landi sinum eru ikki so nógv og góðar sum her í Norðurlondum.

— Har hava vit onga fólkapensión sum hjá tykkum. Slika fært tú, hevur tú arbeitt hjá tí privata. Hevur tú stóra inntøku, mást tú eisini gjalda sjálvur, um okkurt gongst tær imóti.

Men hvussu tá við teimum, sum veruliga tørva hjálp?

— Vit leggja stóran dent á uppsøkjandi arbeiði. Tvs. at um eitt fólk ynskir hjálp av einumhvørjum slag, so fær tað samband við okkum, sum so fara út í heimið at tosa við tað og til at kanna umstøðurnar, tað livir undir. Vit meta so, hvussu stórir tørvur er á hjálp og royna at skipa so fyri, at talan verður um hjálp til sjálvhjál. Endamálið má vera, at



Finnur Helmsdal, leiðari á Andveikraverndini her saman við Abdul Shamsuddin frá Malaysia

fólk ikki fáa hjálp restina av livinum, men verða hjálpt burtur úr eini óhepnari støðu.

— Eg skilji annars, at tit í Norðurlondum oftani hava lyndi til at velja tær dyru loysnirnar fyri at gjalda tykkum burtur úr trupulleikunum. So har hava vit helst okkurt, sum tit kunna læra av, sigur Abdul Shamsuddin.

jan

Bilar til sølu

Opel Ascona 1,6 S, árg. 84, metalgrønur, nýliga lakeraður, tónaðar rútar, stereoanlegg, koyrt 53.000 km. Bilurin er í sera góðum standi.

Einans **80.000 kr.**

Opel Rekord 2,0 S, árg. 78, orange-littur, 4 hurðar, koyrt 100.000 km

18.000 kr.

Fiat 128, árg. 78, gulur, 4 hurðar, koyrt 68.000 km og er í góðum standi

kr. 13.000

Tlf. 12209

Vestfalskyrrindi

22. juli: Fyrra kvarter. — 29. juli: Fullmáni.
30. juli: Máning næstur jørdni.

	Suðuroyar- fjørður		Vestmanna- sund		Nólsoyar- fjørður		Lorvika- fjørður		Skopunar- fjørður	
Dagur	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.	fp.	sp.
26. juli	0452	1720	0652	1920	0307	1535	0507	1735	0352	1620
27. juli	0548	1815	0748	2015	0403	1630	0603	1830	0448	1715
28. juli	0643	1907	0843	2107	0458	1722	0658	1922	0543	1807